



Ecumenical Patriarchate - Οικουμενικόν Πατριαρχεῖον
Τεράρχιεπισκοπή Θυατείρων καί Μεγάλης Βρεταννίας
Greek Orthodox Archdiocese of Thyateira & Great Britain

Thyateira House, 5 Craven Hill, London W2 3EN - Tel: +44(0)20-7723 4787
E-mail: mail@thyateira.org.uk. Website: www.thyateira.org.uk



London, 31 March 2020

The Church and Society

As you know, we now face many challenges because of the complex issues surrounding the Coronavirus. Many of our co-citizens find themselves in unfortunate circumstances and heartbreaking predicaments resulting from this pandemic. In response to this cry and plea, the Archdiocese wishes to offer Her love through the following means:

Although the Churches remain closed for public worship, the services are available through various media. Please contact your local parish for additional information, as how to access the services.

Those in need of psychological support and assistance in this most difficult time for all are encouraged to contact his or her respective parish priest. Certified counselors have graciously offered their time and assistance for members of our community needing this support. Information has been made available to the clergy.

There are members of the community who are facing serious financial issues, including many students who cannot travel home. For this reason, the Archdiocese is accepting monetary support and non-perishable food items to assist those in need, so they may celebrate Pascha. We will prepare "boxes" and make them available to those who so desire. Anyone wishing to donate, should send the support directly to the appropriate Archdiocesan Account:

National Bank of Greece

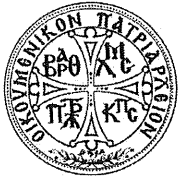
Sort Code - 40/62/04

Account Number - 39117401

We ask the clergy to please contact the Archdiocese and submit the names and other necessary information of those in need, so that we can be of material assistance. Kindly know, that assistance in the form of monetary payments is not possible.

✝ NIKITAS


Archbishop of Thyateira and Great Britain



Ecumenical Patriarchate - Οἰκουμενικόν Πατριαρχεῖον
Ἱερά Ἀρχιεπισκοπή Θυατείρων καί Μεγάλης Βρεταννίας
Greek Orthodox Archdiocese of Thyateira & Great Britain

Thyateira House, 5 Craven Hill, London W2 3EN - Tel: +44(0)20-7723 4787
E-mail: mail@thyateira.org.uk. Website: www.thyateira.org.uk



Η Εκκλησία και η Κοινωνία

Όπως γνωρίζετε, αντιμετωπίζουμε πλήθος προκλήσεων εξαιτίας των πολύπλοκων ζητημάτων που δημιουργεί ο κορωνοϊός. Πολλοί συμπολίτες μας βρίσκονται εντός περιστάσεων ατυχών ή και ακόμα καταστροφικών ως συνέπεια της πανδημίας. Ανταποκρινόμενη σε εντεινόμενες εκκλήσεις βοήθειας, η Αρχιεπισκοπή επιθυμεί να προσφέρει την αγάπη της Εκκλησίας διά των ακολούθων διαύλων:

Αν και οι Ιεροί Ναοί παραμένουν κλειστοί για δημόσια λατρεία, οι ακολουθίες είναι προσβάσιμες διά ποικίλων μέσων. Παρακαλούμε επικοινωνήστε με την τοπική σας ενορία για επιπλέον πληροφορίες αναφορικός προς τους τρόπους πρόσβασης στις ακολουθίες.

Όσοι έχουν ανάγκη ψυχολογικής στήριξης και αρωγής σε αυτές τις δύσκολες στιγμές παρακαλούνται να επικοινωνήσουν με τον ιερέα της ενορίας τους. Πιστοποιημένοι σύμβουλοι έχουν ευγενώς προσφέρει το χρόνο και τη βοήθειά τους σε μέλη της κοινότητας που έχουν ανάγκη αλληλεγγύης. Σχετική ενημέρωση έχει δοθεί στον κλήρο.

Υπάρχουν μέλη της κοινότητας που αντιμετωπίζουν σοβαρά οικονομικά προβλήματα, συμπεριλαμβανομένων πολλών φοιτητών που αδυνατούν να ταξιδέψουν στο σπίτι τους. Ως εκ τούτου, η Αρχιεπισκοπή δέχεται οικονομική στήριξη καθώς και είδη πρώτης ανάγκης μακράς διάρκειας προς στήριξη όσων έχουν ανάγκη, ώστε να μπορέσουν να εορτάσουν το Πάσχα. Θα προετοιμάσουμε κουτιά με δώρα και θα τα διαθέσουμε σε όσους το επιθυμούν. Όποιος επιθυμεί να κάνει την δωρεά του, οφείλει να το πράξει με απευθείας κατάθεση στον σχετικό λογαριασμό της Αρχιεπισκοπής:

National Bank of Greece
Sort Code - 40/62/04
Account Number - 39117401

Παρακαλούμε τους ιερείς να επικοινωνήσουν με την Αρχιεπισκοπή και να μας κοινοποιήσουν τα ονόματα και άλλες απαραίτητες πληροφορίες όσων βρίσκονται σε ανάγκη, ώστε να μπορέσουμε να σπεύσουμε προς υλική αλληλεγγύη. Γίνεται επίσης γνωστό ότι στήριξη υπό μορφή χρηματικής καταβολής δεν είναι δυνατή.

Ο Αρχιεπίσκοπος
Γι. Θεοφάνης κ. Μ. Φ. Ζακάρης

† ο Θυατείρων και Μεγάλης Βρεταννίας ΝΙΚΗΤΑΣ